

【商品名稱】中國人壽開鑫年年美元利率變動型終身保險—定期給付型

【備查日期及文號】111.10.08中壽商一字第1113000198號

【修正日期及文號】112年03月01日依金融監督管理委員會

111年11月29日金管保壽字第1110462568號函修正

【主要給付項目】身故保險金或喪葬費用保險金、完全失能保險金、生存保險金、
祝壽保險金、二至六級失能豁免保險費、增值回饋分享金

◎本保險為不分紅保險單，不參加紅利分配，並無紅利給付項目。

中國人壽

開鑫年年

美元利率變動型終身保險—定期給付型

特色1 分期繳費
終身享有保障

特色2 生存保險金符合條件年年領
資產運用好靈活

特色3 有機會享有
增值回饋分享金

特色4 享有「二至六級失能豁免保險費」機制
保障不中斷

(相關條件及內容請參閱本銷售簡介說明及保單條款)



中國人壽開鑫年年美元利率變動型終身保險—定期給付型 1/3





投保範例 1

金小姐（40歲）投保「中國人壽開鑫年年美元利率變動型終身保險—定期給付型」，投保時之保險金額33,336美元，繳費期間6年期，原始年繳保費為5,000美元，經相關費率折減後（註1），首、續期年繳保費為4,925美元，相關範例數值如下。（假設投保後未來各保單年度宣告利率3.35%，增值回饋分享金第1~6保單年度選擇以繳清保險方式增加保險金額，第7保單年度(含)以後選擇現金給付）

單位：美元

保單年度(末)	保險年齡	累積所繳保費	基本保險金額對應之現金價值	基本保險金額對應之生存保險金【含祝壽保險金】	年度末增值回饋分享金(預估值)(註2)				當年度生存保險金【含祝壽保險金】	累積生存保險金【含祝壽保險金】	壽險保障	年度末現金價值	次年度期初現金價值(註3)
					以繳清保險方式增加保險金額			選擇現金給付					
					累計增加保險金額	累計增加保險金額對應之現金價值	累計增加保險金額對應之生存保險金【含祝壽保險金】	增值回饋分享金					
1	40	4,925	2,734	-	74	58	-	-	-	-	33,336	2,792	2,801
2	41	9,850	6,334	-	244	195	-	-	-	-	33,419	6,529	6,539
3	42	14,775	9,997	-	510	415	-	-	-	-	33,613	10,412	11,090
4	43	19,700	14,645	-	873	722	-	-	-	-	33,927	15,367	16,292
5	44	24,625	19,865	-	1,332	1,121	-	-	-	-	34,364	20,986	24,274
6	45	29,550	27,849	400	1,332	1,124	16	475	416	416	41,536	28,973	29,254
7	46	29,550	28,206	400	1,332	1,127	16	476	416	832	41,647	29,333	29,334
8	47	29,550	28,286	400	1,332	1,130	16	477	416	1,248	41,764	29,416	29,417
9	48	29,550	28,366	400	1,332	1,133	16	479	416	1,664	41,882	29,499	29,500
10	49	29,550	28,446	400	1,332	1,137	16	480	416	2,080	41,997	29,583	29,584
20	59	29,550	29,349	400	1,332	1,173	16	495	416	6,240	37,127	30,522	30,523
30	69	29,550	30,359	400	1,332	1,213	16	512	416	10,400	35,188	31,572	31,573
40	79	29,550	31,339	400	1,332	1,252	16	528	416	14,560	34,668	32,591	32,593
50	89	29,550	32,159	400	1,332	1,285	16	542	416	18,720	34,668	33,444	33,446
60	99	29,550	32,703	400	1,332	1,307	16	551	416	22,880	34,668	34,010	34,011
70	109	29,550	-	33,736	1,332	-	1,348	561	35,084	61,708	35,084	-	-

註1.本範例適用高保費費率折減0.5%，且假設適用首、續期指定金融機構帳戶自動轉帳，適用費率折減1%，**本範例僅供參考**。

註2.上表累計增加保險金額、累計增加保險金額對應之現金價值係已包含下一保單年度起生效之增額繳清保險金額；上表壽險保障（含基本保險金額、累計增加保險金額）、累計增加保險金額對應之生存保險金給付數值係未包含下一保單年度起生效之增額繳清保險金額所對應部分；各項實際給付金額須以計算當時之實際累計增加保險金額為準，**上表數值僅供參考**。

註3.上表次年度期初現金價值(含基本保險金額、累計增加保險金額)為次一年度之第一天屆滿後所計得之數額。

註4.本範例係假設於投保後未來各保單年度，中國人壽各年之宣告利率係以3.35%為例及所有條件假設如上所示之試算結果。**本範例之年度末增值回饋分享金為假設數值，僅供參考**，實際數值會因各年之宣告利率不同而有差異，未來各保單年度之宣告利率以實際宣告之數值為準，不同的假設條件將產生不同的試算結果。

註5.上表之基本保險金額對應之現金價值、累計增加保險金額對應之現金價值、年度末現金價值(含基本保險金額、累計增加保險金額)及次年度期初現金價值(含基本保險金額、累計增加保險金額)等相關數值係未包含生存保險金。

註6.上表壽險保障、現金價值、祝壽保險金依保單條款約定給付。

註7.若保戶辦理減額繳清保險或展期定期保險時，本表將不適用。

註8.上表祝壽保險金之給付時點為契約有效期間內，被保險人保險年齡達一一〇歲之保單週年日且仍生存時。



增值回饋分享金：

- (1)保單年度之增值回饋分享金，係指於本契約有效期間內每一保單年度屆滿且被保險人仍生存時，按本契約各該年度期初當月之宣告利率減去本契約預定利率（年利率百分之一點七五）之差值，乘以各該年度「期末保單價值準備金」後所得之金額。
- (2)前述宣告利率若低於本契約之預定利率，則以本契約之預定利率為準。
- (3)本契約有效期間內，中國人壽依要保人申請投保時，所選擇之方式給付增值回饋分享金：
 - A.抵繳應繳保險費。但如要保人依保單條款第十五條第一項第四款豁免保險費或保單條款第二十八條約定向中國人壽申請辦理減額繳清保險或繳費期滿後仍屬有效的契約，則中國人壽依保單條款第十二條第一項第二款以繳清保險方式增加保險金額辦理。
 - B.以繳清保險方式增加保險金額：中國人壽於每一保單年度屆

滿時，以該保單年度之增值回饋分享金為躉繳純保險費，計算自下一保單年度起生效之增額繳清保險金額。但被保險人為受監護宣告尚未撤銷者，應依保單條款第十五條約定辦理。

C.現金給付：自第七保單年度起，於每一保單週年日之相當日（無相當日者，改以該月之末日為準），中國人壽依本契約約定主動以現金給付增值回饋分享金予要保人。若增值回饋分享金低於一〇〇美元時，則依保單條款第十二條第一項第四款儲存生息至累積達一〇〇美元（含）以上之保單年度屆滿時給付，或至被保險人身故、完全失能、保險期間屆滿或本契約終止時，中國人壽應主動一併給付。

D.儲存生息：自第七保單年度起，增值回饋分享金將按各保單年度期初當月之宣告利率，以年複利方式儲存生息至要保人請求時給付，但要保人請求給付之金額需達一〇〇美元



投保範例2

金小姐（40歲）投保「中國人壽開鑫年年美元利率變動型終身保險—定期給付型」，投保時之保險金額66,669美元，繳費期間6年期，原始年繳保費為10,000美元，經相關費率折減後（註1），首、續期年繳保費為9,800美元，相關範例數值如下。（假設投保後未來各保單年度宣告利率3.35%，增值回饋分享金第1~6保單年度選擇以繳清保險方式增加保險金額，第7保單年度(含)以後選擇現金給付）

單位：美元

保單年度(末)	保險年齡	累積所繳保費	基本保險金額對應之現金價值	基本保險金額對應之生存保險金【含祝壽保險金】	年度末增值回饋分享金(預估值)(註2)				當年度生存保險金【含祝壽保險金】	累積生存保險金【含祝壽保險金】	壽險保障	年度末現金價值	次年度期初現金價值(註3)
					以繳清保險方式增加保險金額			選擇現金給付					
					累計增加保險金額	累計增加保險金額對應之現金價值	累計增加保險金額對應之生存保險金【含祝壽保險金】	增值回饋分享金					
1	40	9,800	5,467	-	149	117	-	-	-	-	66,669	5,584	5,604
2	41	19,600	12,667	-	489	391	-	-	-	-	66,836	13,058	13,078
3	42	29,400	19,994	-	1,022	831	-	-	-	-	67,226	20,825	22,180
4	43	39,200	29,288	-	1,746	1,444	-	-	-	-	67,852	30,732	32,582
5	44	49,000	39,728	-	2,662	2,240	-	-	-	-	68,726	41,968	48,543
6	45	58,800	55,695	800	2,662	2,246	32	949	832	832	83,065	57,941	58,504
7	46	58,800	56,409	800	2,662	2,252	32	952	832	1,664	83,287	58,661	58,663
8	47	58,800	56,569	800	2,662	2,259	32	955	832	2,496	83,523	58,828	58,830
9	48	58,800	56,729	800	2,662	2,265	32	957	832	3,328	83,759	58,994	58,996
10	49	58,800	56,889	800	2,662	2,271	32	960	832	4,160	83,987	59,160	59,163
20	59	58,800	58,695	800	2,662	2,344	32	990	832	12,480	74,247	61,039	61,042
30	69	58,800	60,715	800	2,662	2,424	32	1,024	832	20,800	70,371	63,139	63,142
40	79	58,800	62,676	800	2,662	2,503	32	1,056	832	29,120	69,331	65,179	65,181
50	89	58,800	64,316	800	2,662	2,568	32	1,083	832	37,440	69,331	66,884	66,886
60	99	58,800	65,402	800	2,662	2,611	32	1,102	832	45,760	69,331	68,013	68,017
70	109	58,800	-	67,469	2,662	-	2,694	1,123	70,163	123,411	70,163	-	-

註1.本範例適用高保費費率折減1%，且假設適用首、續期指定金融機構帳戶自動轉帳，適用費率折減1%，**本範例僅供參考。**

註2.上表累計增加保險金額、累計增加保險金額對應之現金價值係已包含下一保單年度起生效之增額繳清保險金額；上表壽險保障（含基本保險金額、累計增加保險金額）、累計增加保險金額對應之生存保險金給付數值係未包含下一保單年度起生效之增額繳清保險金額所對應部分；各項實際給付金額須以計算當時之實際累計增加保險金額為準，**上表數值僅供參考。**

註3.上表次年度期初現金價值(含基本保險金額、累計增加保險金額)為次一年度之第一天屆滿後所計得之數額。

註4.本範例係假設於投保後未來各保單年度，中國人壽各年之宣告利率係以3.35%為例及所有條件假設如上所示之試算結果。**本範例之年度末增值回饋分享金為假設數值，僅供參考**，實際數值會因各年之宣告利率不同而有差異，未來各保單年度之宣告利率以實際宣告之數值為準，不同的假設條件將產生不同的試算結果。

註5.上表之基本保險金額對應之現金價值、累計增加保險金額對應之現金價值、年度末現金價值(含基本保險金額、累計增加保險金額)及次年度期初現金價值(含基本保險金額、累計增加保險金額)等相關數值係未包含生存保險金。

註6.上表壽險保障、現金價值、祝壽保險金依保單條款約定給付。

註7.若保戶辦理減額繳清保險或展期定期保險時，本表將不適用。

註8.上表祝壽保險金之給付時點為契約有效期間內，被保險人保險年齡達一一〇歲之保單週年日且仍生存時。

（含）以上，或至被保險人身故、完全失能、保險期間屆滿或本契約終止時，中國人壽應主動一併給付。

增值回饋分享金選擇以儲存生息方式給付者，中國人壽於給付「身故保險金」或「喪葬費用保險金」、「完全失能保險金」、「祝壽保險金」時，一併將當時已累積之增值回饋分享金給付予該保險金受益人。但於要保人請求或本契約因保單條款第九條第十項、保單條款第十一條之約定終止或有保單條款第二十三條第一項各款約定之情形時，則給付予要保人或應得之人。

(4)於本契約有效期間內，被保險人保險年齡到達十六歲之保單週年日前，其增值回饋分享金採抵繳應繳保險費方式。但如要保人依保單條款第十五條第一項第四款豁免保險費或保單條款第二十八條約定向中國人壽申請辦理減額繳清保險或繳費期滿後仍屬有效的契約，其增值回饋分享金以保單條款第十二條第一

項第四款儲存生息方式辦理，並於被保險人保險年齡到達十六歲之保單週年日時，一次計算自該日起生效之增額繳清保險金額，其後保單年度適用要保人選擇之方式給付增值回饋分享金。

被保險人於本契約有效期間內且保險年齡到達十六歲之保單週年日前身故或致成完全失能（完全失能程度為保單條款附表一「失能程度表」中所列七項之一者），中國人壽應退還或給付依保單條款第十二條第一項第四款儲存生息方式累計之增值回饋分享金。

(5)中國人壽依保單條款第十條約定解除本契約時，不負給付增值回饋分享金之責任。



保險給付：

★身故保險金或喪葬費用保險金、完全失能保險金

(1)被保險人於本契約有效期間內身故或經醫院醫師診斷確定致成完全失能（完全失能程度為保單條款附表一「失能程度表」中所列七項之一者），中國人壽分別以身故當時或完全失能診斷確定時「基本保險金額」及「累計增加保險金額」對應下列三者之最大值，再依其總和給付「身故保險金」或「完全失能保險金」且本契約效力即行終止：

- 保險金額
 - 保單價值準備金乘以「保價係數」
 - 「已繳年繳化保險費」扣除期末生存保險金總額後之餘額
- 本契約歷年「基本保險金額」對應之「身故保險金」列表如保險單所載。

本契約歷年「基本保險金額」對應之「完全失能保險金」同保險單所載歷年「身故保險金」列表。

被保險人於本契約有效期間內且於繳費期間內身故或致成完全失能（完全失能程度為保單條款附表一「失能程度表」中所列七項之一者），本契約當期已繳付之未到期保險費將不予退還。

- 訂立本契約時，以實際年齡未滿十五足歲之未成年人為被保險人，除喪葬費用之給付外，其餘死亡給付之約定於被保險人滿十五足歲之日起發生效力；被保險人滿十五足歲前死亡者，其「身故保險金」變更為「喪葬費用保險金」。
- 訂立本契約時，以受監護宣告尚未撤銷者為被保險人，其「身故保險金」變更為「喪葬費用保險金」。
- 前述「喪葬費用保險金」依保單條款第十五條約定辦理。

★生存保險金

被保險人於本契約有效期間內，且於繳費期間屆滿後每一保單週年日仍生存時，中國人壽自繳費期間屆滿後於每一保單週年日給付「生存保險金」至被保險人之保險年齡到達一一〇歲之保單週年日止。

前述所稱「生存保險金」係指「基本保險金額」（以每萬元為單位）及「累計增加保險金額」（以每萬元為單位）分別乘以下列比例所得數額後之總和：

- 六年期：「表定年繳保險費」之百分之一點三乘以「繳費期間」。
- 十年期：「表定年繳保險費」之百分之一點三六乘以「繳費期間」。

★二至六級失能豁免保險費

被保險人於本契約有效期間內且在繳費期間內，因保單條款第二條約定之疾病或傷害，經醫院醫師診斷確定致成保單條款附表二「二至六級失能程度表」所列失能程度之一者，中國人壽將自被保險人診斷確定失能之翌日起，豁免本契約「基本保險金額」對應之續

期應繳付之各期保險費（不含其他附約及附加條款），但當期已繳付之未到期保險費將不予退還，本契約繼續有效。

要保人若依保單條款第十五條第一項第四款之約定豁免保險費後，不得再依保單條款第二十八條辦理「減額繳清保險」及保單條款第二十九條變更為「展期定期保險」。

★祝壽保險金

本契約有效期間內，被保險人之保險年齡到達一一〇歲之保單週年日且仍生存時，中國人壽應按「保險金額」給付「祝壽保險金」且本契約效力即行終止。

註：中國人壽依保單條款第十五條約定給付「身故保險金」或「喪葬費用保險金」、「完全失能保險金」、「祝壽保險金」任何一項保險金者，不再負各項給付之責。



投保規則：

★繳費年期、投保年齡及投保限額：

繳費年期	投保年齡	投保限額（美元）
6年期	0歲-70歲	0歲~15歲：3,000元~35萬元
10年期	0歲-66歲	16歲以上：3,000元~600萬元

★繳費方式：年繳、半年繳、季繳、月繳

★保險費費率折減：

1.高保費費率折減：

繳費年期	保費(美元)	費率折減
6年期	0.5萬≤保費<1萬	0.5%
	1萬≤保費<2萬	1.0%
	2萬≤保費	2.0%
10年期	0.3萬≤保費<0.6萬	0.5%
	0.6萬≤保費<1.2萬	1.0%
	1.2萬≤保費	2.0%

2.首/續期指定金融機構帳戶自動轉帳者，享有保險費費率折減1.0%。

3.新契約首期應繳保險費全額以匯款方式繳交且續期繳費方式採指定金融機構帳戶自動轉帳，並於新契約受理時一併檢附轉帳授權申請暨約定書者，享有首期保險費費率折減1.0%。





匯款相關費用及其負擔對象：

★本契約相關款項之往來，若因匯款而產生相關費用時，除下列各款約定所生之匯款相關費用均由中國人壽負擔外，匯款銀行及中間行所收取之相關費用，由匯款人負擔之，收款銀行所收取之收款手續費，由收款人負擔：

- 一、因可歸責於中國人壽之錯誤原因，致中國人壽依保單條款【投保年齡的計算及錯誤的處理】約定為退還或給付所生之相關匯款費用。
- 二、因可歸責於中國人壽之錯誤原因，要保人或受益人依保單條款【投保年齡的計算及錯誤的處理】約定為補繳或返還所生之相關匯款費用。
- 三、因中國人壽提供之匯款帳戶錯誤而使要保人或受益人匯款無法完成時所生之相關匯款費用。

要保人或受益人若選擇以中國人壽指定銀行之外匯存款戶交付相關款項且匯款銀行及收款銀行為同一銀行時，或以中國人壽指定銀行之外匯存款戶受領相關款項時，其所有匯款相關費用均由中國人壽負擔，不適用前項約定。

中國人壽指定銀行之相關訊息可至中國人壽網站（網址：<https://www.chinalife.com.tw>）查詢。



增加保險金額選擇權：

★自要保人在本契約有效期間內且達有保單價值準備金時，被保險人於承保當時係以標準體承保者並申請當時之保險年齡未逾六十歲，得不具被保險人之可保性證明，依下列各款向中國人壽申請增加本契約之基本保險金額：

- (1)於本契約達第二十保單週年日前(不含第二十保單週年日)，第五保單週年日及嗣後每屆滿五週年時，得依下列比例調整基本保險金額：

- A.第五保單週年日：按基本保險金額之百分之十調整；
- B.第十保單週年日：按基本保險金額之百分之十五調整；
- C.第十五保單週年日：按基本保險金額之百分之二十調整；

保單條款第三十條第一項第一款選擇權須連續執行，如要保人放棄任何一次增加保險金額選擇權，爾後不得再申請增加基本保險金額。

- (2)於本契約繳費期間內，被保險人結婚（以一次為限）或婚生子女（不限一人）出生後第一個保單週年日，各得增加基本保險金額之百分之二十。

保單條款第三十條第一項第一款及第二款增加保險金額選擇權可分別行使，但增加後之基本保險金額不得逾本契約訂立時基本保險金額之兩倍，亦不得逾本契約最高承保金額，且每次行使所增加之基本保險金額須以佰元為單位。要保人為第三十條第一項之申請時，其所增加基本保險金額之保險費，按被保險人原投保年齡計算，並補繳已經過保單年度之保單價值準備金。

要保人依本契約保單條款第二十八條辦理減額繳清保險或依保單條款第二十九條辦理展期定期保險後，不得再行使增加保險金額選擇權。



保險費收取方式：

★中國人壽收取保險費以本契約商品貨幣（美元）為限，並以中國人壽指定銀行之外匯存款帳戶存撥之。詳細內容請參閱保單條款之約定辦理。



分期定期保險金給付：

★自分期定期給付開始日起，中國人壽依分期定期保險金給付期間及保單條款第二條定義之分期定期保險金預定利率將指定保險金換算成每年年初應給付之金額，按約定將每期分期定期保險金給付予受益人。分期定期保險金給付期間屆滿時，本契約即行終止。

中國人壽依保單條款第十五條約定計算之「身故保險金」（不含「喪葬費用保險金」），將各受益人應得之身故保險金扣除各受益人之指定保險金後，倘有餘額時，應將該餘額給付予各受益人。

中國人壽依保單條款第十五條約定計算之「完全失能保險金」扣除被保險人之指定保險金後，倘有餘額時，應將該餘額給付予被保險人。

計算分期定期保險金之指定保險金低於五仟美元或每年給付之分期定期保險金低於一仟美元者，中國人壽將一次給付指定保險金予本契約受益人，分期定期給付之約定即行終止。

被保險人身故或致成保單條款附表一列完全失能程度之一者，要保人不得變更或終止本契約，且不得以保險契約為質，向中國人壽借款。

(1)指定保險金：係指符合本契約「身故保險金」（不含「喪葬費用保險金」）或「完全失能保險金」申領條件時，以該保險金各受益人得受領之保險金乘以於要保書、約定書或另行批註約定之比例所得之金額；該金額係作為中國人壽分期定期給付每期應給付予受益人保險金之換算依據。

(2)分期定期保險金預定利率：係指中國人壽於「分期定期給付開始日」用以計算分期給付金額之利率。該利率係以「分期定期給付開始日」中國人壽公告於中國人壽網站之利率為準。

(3)分期定期給付開始日：係指要保人與中國人壽約定開始分期定期給付「指定保險金」之日。但該給付開始日不得晚於受益人備齊本契約給付申領文件之日起十五日。

(4)分期定期保險金給付期間：係指依本契約要保書或約定書約定之給付期間，該期間為五年、十年、十五年、二十年及二十五年等五種選擇，如該期間有所變更時，則以變更後並批註於保險單之期間為準。



宣告利率：

★係指中國人壽於本契約生效日或各保單週年日相當日之當月份宣告，用以計算及累積增值回饋分享金之利率。該利率係依據本契約所屬帳戶累積資產的狀況並參考市場利率訂定之。當月份宣告利率將於每月第一個營業日公告於中國人壽網站。



名詞定義

- ◎**基本保險金額**：係指保險單所載本契約投保時之保險金額，若該金額有所變更時，以變更後之金額為準。
- ◎**累計增加保險金額**：係指就每一保單年度屆滿時依保單條款第十二條約定計算所得增額繳清保險金額逐次累計之值，若該金額有所變更時，以變更後之金額為準。
- ◎**保險金額**：係指「基本保險金額」與「累計增加保險金額」二者加總之值。
- ◎**繳費期間**：係指保險單上所記載的繳費年限。
- ◎**實際繳費年度數**：係指以原定繳費期間、變更為展期定期保險、被保險人身故或致成完全失能之保單年度四者較早屆至者為準。
- ◎**表定年繳保險費**：係指本契約訂立時標準體之標準保險費率表所載之每萬元保險金額年繳保險費。
- ◎**已繳年繳化保險費**：係指被保險人發生約定保險事故時之「基本保險金額」（以每萬元為單位）及「累計增加保險金額」（以每萬元為單位），分別乘以「表定年繳保險費」，再乘以要保人「實際繳費年度數」（未滿一年者以一年計算）後所得之金額。
- ◎**期末生存保險金總額**：係指按被保險人身故或完全失能(完全失能程度為保單條款附表一「失能程度表」中所列七項之一者)診斷確定時之「基本保險金額」及「累計增加保險金額」，分別計算身故或完全失能診斷確定前已經過年度之「生存保險金」總和。
- ◎**保單價值準備金**：係指「基本保險金額」對應之保單價值準備金與「累計增加保險金額」對應之保單價值準備金加總之值。
- ◎**保價係數**：係指被保險人身故或完全失能診斷確定時之保險年齡對應保單條款附表三「保價係數表」中所列比率。
- ◎**期末保單價值準備金**：係指依計算增值回饋分享金當時之「基本保險金額」及「累計增加保險金額」，分別計算該保單年度期末保單價值準備金加總之值。
- ◎**疾病**：係指被保險人自本契約生效日（或復效日）起所發生之疾病。
- ◎**傷害**：係指被保險人自本契約生效日起，遭受「意外傷害事故」，因而蒙受之傷害。
- ◎**意外傷害事故**：係指非由疾病引起之外來突發事故。
- ◎**醫師**：係指領有醫師證書且合法執業者，且非被保險人或要保人本人者。
- ◎**醫院**：係指依照醫療法規定領有開業執照並設有病房收治病人之公、私立及醫療法人醫院。

中國人壽提供金融友善服務專線為身障者提供專屬保險商品諮詢，同時也為行動不便之保戶及65歲以上長者提供保單諮詢、櫃台或到府預約服務，我們將依您需求提供所需協助並安排專人接待。

中國人壽金融友善服務專線

免付費服務專線：0809-006-868

海外諮詢專線：國際冠碼+886-2-66003594



注意事項：

- 1.消費者投保前應審慎瞭解本保險商品之承保範圍、除外不保事項及商品風險。
- 2.本商品簡介係由中國人壽核定後統一提供，僅供客戶參考，詳細內容以保單條款為準。
- 3.本商品經中國人壽合格簽署人員檢視其內容業已符合一般精算原則及保險法令，惟為確保權益，基於保險公司與消費者衡平對等原則，消費者仍應詳加閱讀保險單條款與相關文件，審慎選擇保險商品。本商品如有虛偽不實或違法情事，應由中國人壽及負責人依法負責。
- 4.投保後解約或不繼續繳費可能不利消費者，請慎選符合需求之保險商品。
- 5.保險契約各項權利義務皆詳列於保單條款，消費者務必詳加閱讀了解，並把握保單契約撤銷之時效（收到保單翌日起算十日內）。
- 6.本商品為保險商品，受人身保險安定基金保障，並非存款項目，故不受存款保險之保障。
- 7.人壽保險之死亡給付及年金保險之確定年金給付於被保險人死亡後給付於指定受益人者，依保險法第一百十二條規定不得作為被保險人之遺產，惟如涉有規避遺產稅等稅捐情事者，稽徵機關仍得依據有關稅法規定或納稅者權利保護法第七條所定實質課稅原則辦理；實務上死亡給付及確定年金給付依實質課稅原則核課遺產稅之例示性案例及其可能依實質課稅原則核課遺產稅之參考特徵，請詳見中國人壽企網之「實質課稅原則專區」。
- 8.消費者於購買本商品前，應詳閱各種銷售文件內容，本商品之預定費用率（預定附加費用率）最高13.84%，最低9.07%，如要詳細了解其他相關資訊或因保險法第107條修訂後可能發生退費情形之範例，請洽中國人壽業務員、服務中心、服務據點（免付費電話：0800-098-889）、中國人壽企網（網址：<https://www.chinalife.com.tw>），以保障您的權益。
- 9.本契約在費率計算時，給付成本已考慮死亡脫退因素，故被保險人身故或致成本契約保單條款附表一列完全失能程度之一，依本契約約定而契約終止時，其他未給付部分無解約金。
- 10.本商品為外幣計價保險契約與新臺幣計價保險契約間，不得辦理契約轉換。
- 11.匯率風險：本契約各項給付、費用、保險費之收取或返還及其他款項收付，皆以美元為貨幣單位為之，要保人或受益人須自行承擔與他種貨幣進行兌換，所生之匯率變動風險。
- 12.政治風險：商品貨幣(美元)之匯率可能受其所屬國家之政治因素(大選、戰爭等)而受影響。
- 13.經濟變動風險：商品貨幣(美元)之匯率可能受其所屬國家之經濟因素(經濟政策法規的調整、通貨膨脹、市場利率調整等)而受影響。
- 14.保戶於各相關保單年度解約金總領取金額與所繳保費間之關係，如下表所示：（本試算結果僅供消費者參考之用，並非保證）

	性別 年齡	男性			女性		
		5	35	65	5	35	65
六年期 保單 年度	1	58%	54%	46%	58%	55%	48%
	2	64%	62%	57%	64%	63%	59%
	3	66%	65%	61%	66%	66%	63%
	4	72%	71%	67%	72%	72%	69%
	5	77%	77%	73%	77%	77%	75%
	10	94%	93%	90%	93%	94%	92%
	15	96%	96%	92%	96%	96%	94%
	20	98%	98%	93%	98%	99%	96%

註1：上述之%係指各相關保單年度之生存保險金按前一日曆年度之十二個月台灣銀行股份有限公司、第一商業銀行股份有限公司與合作金庫商業銀行股份有限公司三家銀行每月初（每月第一個營業日）牌告之二年期定期儲蓄存款最高年利率之平均值1.13%複利累積加計各相關保單年度末之解約金÷上述利率複利累積之年繳已繳納表定保險費。此數值會因假設條件、取位等因素不同而有變動。

註2：依據上表顯示本商品於早期解約對保戶是不利的。